



CHARGER

USB-LADDARE

USB-BATTERIOPLADER

USB-BATTERILADER

CARREGADOR USB

USB NABIJEČKA

USB POLINILNIK BATERIJU

USB PUNJAČ

ЗАРЈАДНО УСТРОЈСТВО С USB

ΦΟΡΤΙΣΤΗΣ USB

INCARCĂTOR USB

USB-LADDARE

USB-BATTERIOPLADER

USB-BATTERILADER

CARREGADOR USB

USB NABIJEČKA

USB POLINILNIK BATERIJU

USB PUNJAČ

ЗАРЈАДНО УСТРОЈСТВО С USB

ΦΟΡΤΙΣΤΗΣ USB

INCARCĂTOR USB

USB-LADDARE

USB-BATTERIOPLADER

USB-BATTERILADER

CARREGADOR USB

USB NABIJEČKA

USB POLINILNIK BATERIJU

USB PUNJAČ

ЗАРЈАДНО УСТРОЈСТВО С USB

ΦΟΡΤΙΣΤΗΣ USB

INCARCĂTOR USB

CS - NÁVOD K POUŽÍTÍ

Nabíječka baterií řady ACH s přepínací technologií se automaticky přizpůsobuje typu napájení země, ve které je používána.

Stav nabíjení baterie se zobrazuje na displeji připojeného zařízení.

Bezpečnostní upozornění: pro odpojení zařízení z napájecí sítě vyjměte nabíječku ze zásuvky.

TECHNICKÉ ÚDAJE:

INPUT: AC 100 -240V, 50/60HZ, 0.3A

OUTPUT (USB-A) : DC 5.0V/2.4A/12.0W

Průměrný aktivní výkon (%): 81,29%

Výkon při nízkém nabití (%)(10%): 80,24%

Spotřeba energie bez výkonu (W): 0,05

PL - PRILÖCHNIK Z NAVODILO

Polinilnik baterij ACH je opremljen s tehnologijo Switching in se samodejno prilagodi vrsti napajanja, ki je na voljo v državi, kjer se ga uporablja.

Stanje napajenosti baterije je prikazano na zaslonu povezanе naprave.

Varnostno opozorilo: napravo izklopite iz omrežnega napajanja tako, da polinilnik izvlčete iz vtičnice.

TEHNIČNE SPECIFIKACIJE:

INPUT: AC 100 -240V, 50/60HZ, 0.3A

OUTPUT (USB-A) : DC 5.0V/2.4A/12.0W

Povprečni izkoristek aktivnega stanju (%): 81,29%

Izkoristek z majhno obremenitvijo (%)(10%): 80,24%

Poraba moči neobremenjeno (W): 0,05

HR - UPUTE ZA UPORABU

Kompatcijski punjač za baterije ACH serije automatski se prilagođava vrsti napajanja u zemlji u kojoj se koristi.

Status napunjenosti baterije vidljiv je na zaslonu spojenoг uređaja.

Signurno upozorenje: za odspajanje uređaja iz napajanja, izvadite punjač iz vtičnice.

TEHNIČKE SPECIFIKACIJE:

INPUT: AC 100 -240V, 50/60HZ, 0.3A

OUTPUT (USB-A) : DC 5.0V/2.4A/12.0W

Prosječno aktivno iskorištenje (%): 81,29%

Iscorištenje pri malom opterećenju (%)(10%): 80,24%

Potrošnja energije bez opterećenja (W): 0,05

BG - РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА

Zarjadno ustrojstvo od serija ACH, snabdeno с tehnologija switching, avtomatično se nastrojava към електроzахранването с встраната, където се използва.

Состоянието на зарядна на батерията се визуализира на дисплея на свързаното устройство.

Предупреждение за безопасност: за да изключите устройството от мрежовото захранване, извадете зарядното от контакта.

TEHNIČKISKI KAKARISTIKISKI:
INPUT: AC 100 -240V, 50/60HZ, 0.3A
OUTPUT (USB-A) : DC 5.0V/2.4A/12.0W

Sreden КПД в работен режим (%): 81,29%

КПД при малъ тоахар (%) (10%): 80,24%

Консумирана енергия на празен хол (W) : 0,05

EL - ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΟΛΗΘΙΟΝ

Ο φορτιστής σειράς ACH που διαθέτει τεχνολογία switching προσαρμόζεται αυτόματα στον τύπο τροφοδοσίας που παρέχεται στη χώρα στην οποία χρησιμοποιείται.

Η κατάσταση φόρτισης της μπαταρίας φαίνεται στην οθόνη της συνδεδεμένης συσκευής.

Προειδοποίηση ασφαλείας: για την αποσύνδεση της συσκευής από την τροφοδοσία δικτύου βγάλετε το φορτιστή από την υποδοχή.

TEHNIČKES ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ:

INPUT: AC 100 -240V, 50/60HZ, 0.3A

OUTPUT (USB-A) : DC 5.0V/2.4A/12.0W

Генносниитий викинигсрад и актив тилстанд (%): 81,29%

Viкинигсрад ved lag belastning (%)(10%): 80,24%

Strömforbruk uden belastning (W): 0,05



SV - Den här produkten har markerats med CE-märkning i enlighet med bestämmelserna i direktivet om elektromagnetisk kompatibilitet (2014/30/UE), lågspanningsdirektivet (2014/35/UE), ROHS-direktivet (2015/863/UE) som uppdateras av 2011/65/UE, EU-förordning nr. 1782/2019 som verkställer direktivet 2009/125/EG.

DA - Dette produkt er forsynet med CE-mærke i overensstemmelse med bestemmelserne i direktivet om elektromagnetisk kompatibilitet (2014/30/UE) og med lavspændingsdirektivet (2014/35/UE), ROHS (2015/863/UE) som opdaterer 2011/65/UE, EU-förordning nr. 1782/2019 der gennemfører direktivet 2009/125/EF.

NO - Dette produktet er CE-merket i samsvar med bestemmelsene i EMC-direktivet (2014/30/UE), lavtspenningsdirektivet (2014/35/UE), ROHS-direktivet (2015/863/UE) som erstatter direktiv 2011/65/UE, samt EU-förordning 1782/2019 som gjennomfører direktiv 2009/125/EF.

PT - Este produto tem aposto a marca CE que atesta a sua conformidade com as disposições das diretivas relativas a compatibilidade eletromagnética (2014/30/UE), a baixa tensão (2014/35/UE), da diretiva ROHS (2015/863/UE) que atualizou a diretiva 2011/65/UE) e do regulamento UE número 1782/2019, que implementa a diretiva 2009/125/CE.

CS - Tento výrobek je označen značkou CE v souladu s ustanoveními směrnice o elektromagnetické kompatibilitě (2014/30/UE), nízkém napětí (2014/35/UE), ROHS (2015/863/UE), aktualizované směrnici 2011/65/UE, nařízeními EU č. 1782/2019, kterým se provádí směrnice 2009/125/ES.

SL - Ta izdelek je opremljen z znakom CE v skladu z določili direktive o elektromagnetni združljivosti (2014/30/UE), o niski napetosti (2014/35/UE), ROHS (2015/863/UE), posodobljenju s 2011/65/UE uredbi EU Številka 1782/2019 u izvajanju direktive 2009/125/ES.

HR - Ovaј proizvod je označen CE oznakom sukladno odobrabama Direktive o elektromagnetnoj kompatibilnosti (2014/30/UE), Direktive o niskom naponu (2014/35/UE), ROHS Direktive (2015/863/EZ koja je ažurirala Direktivu 2011/65/EU) urebebe UE broj 1782/2019 kojо provodi Direktiva 2009/125/EZ.

BG - Този продукт е обозначен с маркировка CE в съответствие с разпоредбите на Директивата за електромагнитна съвместимост (2014/30/EC), Директивата за ниско напрежение (2014/35/EC), Директивата за ограничаване на опасните вещества (2015/863/EC), която актуализира 2011/65/EC, Регламент (EC) № 2019/1782 за прилагане на Директива 2009/125/EC.

EL - Το προϊόν αυτό διακρίνεται από τη σήμανση CE σύμφωνα με τις διατάξεις της οδηγίας για την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα (2014/30/ΕΕ), τη χαμηλή τάση (2014/35/ΕΕ), ROHS (2015/863/ΕΕ), τροποποιημένης της 2011/65/ΕΕ, κανονισμού (ΕΕ) Αρ. 1782/2019 για την εφαρμογή της οδηγίας 2009/125/ΕΕ.

RO - Acest produs este marcat cu marcajul CE, în conformitate cu prevederile directivei compatibilităţii electromagnetice (2014/30/UE), joasă tensiune (2014/35/UE), ROHS (2015/863/UE) de actualizare a directivei 2011/65/UE), regulamentul UE numărul 1782/2019 de punere în aplicare a directivei 2009/125/CE.



SV - INFORMATION OM JURIDISK GARANTI
Våra produkter omfattas av en rättslig garanti för bristande överensstämmelse i enlighet med tillämpliga nationella lagar för att skydda konsumenterna. För ytterligare information se sidan www.cellularline.com/it-it/garanzia-legala

DA - OPLYSNINGER VEDRØRENDE DEN LOVBESTEMTE GARANTI
Vores produkter er dækket af den lovbestemte garanti, som omfatter overensstemmelseslovgivning og rettslig garanti for bristende overensstemmelse. For yderligere oplysninger henvises til siden www.cellularline.com/it-it/garanzia-legala

NO - INFORMASJON OM RETSLIG GARANTI
Våre produkter er dekket av lovbestemt garanti for samsvarseil i henhold til gjeldende nasjonale lover som beskytter forbrukeren. Se nettsiden www.cellularline.com/it-it/garanzia-legala for ytterligere informasjon.

PT - INFORMAÇÕES SOBRE A GARANTIA LEGAL
Os nossos produtos estão cobertos por garantia legal para os defeitos de conformidade de acordo com o previsto pelas leis nacionais aplicáveis de defesa do consumidor. Para mais informações, consulte a página www.cellularline.com/it-it/garanzia-legala

CS - INFORMACE O ZÁKONNÉ ZÁRUKĚ
Naše výrobky z vztahuje zákonná záruka na vady shoody podle platných vnitrostátních právních předpisů na ochranu spotřebitelů. Další informace naleznete na stránce www.cellularline.com/it-it/garanzia-legala

SL - INFORMACIJE O ZAKONSKI GARANCIJI
Naši izdelki so kriti z zakonsko garancijo za pomanjilnosti glede skladnosti z skladu z nacionalno zakonodajo, ki se uporablja za varstvo potrošnikov. Za več informacij glejte na strani www.cellularline.com/it-it/garanzia-legala

HR - INFORMACIJE O JAMSTVO
Naši proizvodi pokriveni su zakonskim jamstvom za nedostatke u skladu s nacionalnim zakonima koji se primjenjuju za zaštitu potrošača.

PT - INFORMAÇÃO PATRIE NA STRANCI
Nasze produkty są objęte prawem gwarancji z tytułu niezgodności z wymaganiami określonymi w przepisach krajowych dotyczących ochrony konsumentów. Więcej informacji znajdź na stronie www.cellularline.com/it-it/garanzia-legala

BG - ИНФОРМАЦИЯ ЗА ЗАКОННОСТАНОВЕНАТА ГАРАНЦИЯ
Нашите продукти се покриват от законноустановената гаранция за липса на съответствие, както е предвидено в приложимото национално законодателство за защита на потребителите. За пълна информация посетете страницата www.cellularline.com/it-it/garanzia-legala

EL - ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑ ΓΙΑ ΤΗ ΝΟΜΙΜΗ ΕΓΓΥΗΧΗ
Τα προϊόντα μας καλύπτονται από νόμηση εγγύηση για еλκείεις συμμορφωσης σύμφωνα με ό,τι προβλέπεται από τους εφαρμοστέους εθνικούς νόμους για την προστασία του καταναλωτή. Για περισσότερη πληροφορία, επισκεφθείτε τη σελίδα www.cellularline.com/it-it/garanzia-legala

RO - INFORMAȚII PRIVIND GARANȚIA LEGALĂ
Produsele noastre sunt acoperite de garanția legală pentru defecte de conformitate conform prevederilor legilor naționale aplicabile privind protecția consumatorilor.

Pentru informatii suplimentare, consultați pagina: https://www.cellularline.com/it-it/garanzia-legala



SV - INSTRUKTIONER FÖR BORTSKAFFANDE AV APPARATER FÖR ANVÄNDARE I

(Gälleri EU och andra europeiska länder med separat insamlingsssystem) Denna märkning på produkten eller på dess dokument anger att produkten inte får kastas med andra hushållsavfall i slutet av sin livsängd. För att förhindra möjliga skada på miljön eller hälsoskador, orsakad av felaktig avfallshantering, uppmanas användaren att skicka denna produkt från andra typer av avfall och återvinna den på ansvarigt sätt, för att främja hållbar återvinning av materialer resurser. Hushållsanvändare erbjöds att kontakta antingen den återförsäljare där produkten inköpts, eller den lokala behöriga myndigheten, för all nödvändig information beträffande separat insamling och återvinning för denna typ av produkt. Företagsanvändare omedelbart kontakta den egna leverantören och kontrollera villkoren i köpeavtalet. Denna produkt får inte bortskaffas tillsammans med annat kommersiellt avfall.

För ytterligare information konsultera webbplatsenhttp://www.cellularline.com

DA - INSTRUKTIONER FÖR BORTSKAFFELSE AF APPARATER TIL BRUGGERE I PRIVATE HUSHOLDNINGER
(Gælder for den Europæiske Union og andre europæiske lande med særskilte indsamlingsordninger)

Mærkningen på produktet eller dets dokumentation angiver, at produktet ikke må bortskaffes sammen med andet almindeligt husholdningsaffald, når dets levetid er ophørt. For at forhindre mulige skader på miljøet eller menneskers sundhed på grund af ukontrolleret bortskaffelse af affald, opfordres brugeren til at sortere dette produkt fra andre typer affald og genanvende det på en ansvarlig måde for at fremme bæredygtig brug af materialer/resurser. Husholdningernes brugere bør enten kontakte den lokale forhandler, hvor produktet er anskaffet, eller de lokale myndigheder for alle oplysninger om særskilt indsamling og genvinding for denne type produkter. Virksomheder opfordres til at kontakte deres leverandør og kontrollere vilkårene og betingelserne i købsaftalen. Dette produkt må ikke bortskaffes sammen med andet kommersielt affald.

Ku finde flere oplysninger på vores hjemmeside http://www.cellularline.com

NO - ANVISNINGER VED AVFALLSHÅNDTERING AV FORBRUKERELEKTRONIKK

(Gjelder for land i EU og land med fungerende systemer for kildesortering) Merket som er angitt på produktet eller i dokumentasjonen viser at produktet ikke kan kastes sammen med annet husholdningsaffald. For å unngå skader på miljø eller helse som følge av feilaktig avfallshåndtering, anbefaler man brukeren å separere dette produktet fra annet avfall og resirkulere det i henhold til gjeldende bestemmelser for resirkulering av materialressurser. Husholdninger bør kontakte forhandleren hvor produktet ble kjøpt, eventuelt det nærmeste kildesorteringsanlegg. Her vil man få all informasjon kildesortering og resirkulering av denne type produkter. Firmakunder bør kontakte egen leverandør for informasjon om bestemmelser i kjøpskontrakten. Dette produkt må ikke kasseres sammen med annet avfall fra virksomheten. For ytterligere informasjon henvises det til nettsiden http://www.cellularline.com

PT - INSTRUÇÕES PARA A ELIMINAÇÃO DE EQUIPAMENTOS DESTINADOS A UTILIZADORES DOMÉSTICOS (Aplicável nos países da União Europeia e naqueles com sistemas de recolha seletiva)

A marca apostro na produto ou na sua documentação indica que o produto não deve ser eliminado com outros resíduos domésticos no fim do seu ciclo de vida. Para evitar danos ao ambiente ou a saúde causados pela eliminação inadequada dos resíduos, aconselhamos o utilizador a separar este produto do outros tipos de resíduos e reciclá-lo de forma responsável para favorecer a reutilização sustentável dos recursos naturais. Convidamos os utilizadores domésticos a contactar o revendedor do qual adquiriram o produto ou o departamento local competente para solicitar todas as informações relativas à recolha seletiva e à reciclagem para este tipo de produto. Convidamos os utilizadores profissionais a contactar o seu fornecedor e verificar os termos e as condições do contrato de compra. Este produto não deve ser eliminado junto com outros resíduos comerciais. Para mais informações visite o siteo web http://www.cellularline.com

CS - POKYNY PRO UKVADICI ZAŘEČENÍ SODKOVKEMUS LIZAVATĚ (Použíje se ve státech Evropské Unie a v zemích se zavedeným systémem třídění odpadů.)
Značka umístěná na výrobku nebo v jeho dokumentaci znamená, že po ukončení životnosti nesmí být tento výrobek zlikvidován společně s jiným komunálním odpadem. Za účelem zabránění případným škodám na životním prostředí nebo na zdraví a předebrání možných škod způsobených nevhodným způsobem, abývá tento výrobek recyklován odpovíděným způsobem a odděleně od ostatního odpadu, čímž napomůže udržetelnému využívání materiálních zdrojů. Uzávěle - soukromé osoby žádně, aby kontaktovali prodejce, u něhož výrobek zakoupili, nebo místní úřad a ušetřili kontaktní informaci týkající se třídění odpadu a recyklace tohoto typu výrobků. Uživatelé - podniky žádně, aby kontaktovali svého dodavatele a ověřili podmínky příslušné kupní smlouvy. Tento výrobek nesmí být likvidován společně s jiným odpadem pocházejícím z obchodní činnosti. Další informace můžete nalézt na webové stránce http://www.cellularline.com

SL - NAVODILA ZA ODLAGANJE ODPADNE OPREME UPORABNIKOV V ZASEBNIH GOSPODINSTVIJ (uporabljajo v državah Evropske Unije in ostalih s sistemi ločenega zbiranja odpadkov)

Oznaka na izdelku ali njegovi dokumentaciji pomeni, da izdelka ne smete zavreči skupaj z drugimi gospodinjstvijski odpadki na koncu življenjskega cikla. Za preprečitev morebitne škode za okolje ali zdravje ljudi zaradi nezastornega odaganja odpadkov, prosimo uporabnika, da toči ta izdelek odda v posebni odpadki in ga odgovorno reciklira ter s tem spodbuja soravnano ponovno uporabo materialnih virov. Uporabniki v gospodinstvijih so vabljeni, da stopijo v stik s prodajalcem, pri katerem so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ, za podrobnosti glede ločenega zbiranja in recikliranja za ta vrsto izdelka. Poslovni uporabniki so jih s dobaviteljem in preveriti pogoje nakupne pogodbe. Teža izdelka ni dovoljeno odlagati skupaj z drugih industrijskimi odpadki.

Za dodatne informacije obiščite spletno mesto http://www.cellularline.com

HR - UPUTE ZA ODLAGANJE UREDAJA ZA KUĆNU UPORABU (Primjenjivo u zemljama Europske unije i onima s posebnim sustavima za odvođeno skupljanje otpada)

Oznaka na proizvodu ili u njegovoj dokumentaciji ukazuje na to da proizvod ne smije biti zbrinut s ostalim kućnim otpadom na kraju svog životnog ciklusa. Kako bi se izbjeglo oštećenje okoliša ili zdravlja uzrokovanog neprikladnim odlaganjem otpada, korisnik se poziva da odvoji ovaj proizvod od ostalih vrsta otpada i odgovorno reciklira kako bi promociro održivu ponovnu upotrebu materijalnih resurasa. Korisnici u kućanstvima trebali bi biti odvojeni za kontaktirati prodavača kod kojega ste proizvod kupili ili lokalni uređovalni zavod za sve informacije vezane za odvođeno skupljanje i recikliranje za ovu vrstu proizvoda. Poslovni korisnici pozivaju se da se obrate dobavljaču i provjerite uvjete i odobrenje ugovora o kupnji. Ovaj proizvod ne smije se odlagati zajedno s drugim komercijalnim otpadom. Za više informacija posjetite web stranicu http://www.cellularline.com

BG - ИНСТРУКЦИИ ЗА ИЗХВЪРЛЯНЕ НА ОБОРУДВАНЕТО ЗА ДОМАШНИ ПОТРЕБИТЕЛИ (Отнася се за страни от Европейския съюз и такива, в които има система за разделяно събиране на отпадъци)
Маркировката на продукта или в документацията показва, че продуктът не трябва да се изхвърля с други битови отпадъци в края на експлоатационния цикъл. За избягване на вреди за околната среда или за здравето, причинени от неправилно изхвърляне на отпадъци, се приканва потребителите да разделят този продукт от другите видове отпадъци и да го рециклира така, че да се улесни устойчивата повторна употреба на материалните ресурси. Домашните потребители се приканват да се свържат с търговеца, от когото са придобили продукта, или с местния офис, предвиден за всякава информация относно разделяното събиране и рециклиране на този тип продукт. Бизнес потребителите се приканват да се свържат със своя доставчик и да проверят условията за използване на материалните ресурси. Домашните потребители се приканват да се свържат с търговеца, от когото са придобили продукта, или с местния офис, предвиден за всякава информация относно разделяното събиране и рециклиране на този тип продукт. Бизнес потребителите се приканват да се свържат със своя доставчик и да проверят условията за използване на материалните ресурси. Домашните потребители се приканват да се свържат с търговеца, от когото са придобили продукта, или с местния офис, предвиден за всякава информация относно разделяното събиране и рециклиране на този тип продукт. Бизнес потребителите се приканват да се свържат със своя доставчик и да проверят условията за използване на материалните ресурси. Домашните потребители се приканват да се свържат с търговеца, от когото са придобили продукта, или с местния офис, предвиден за всякава информация относно разделяното събиране и рециклиране на този тип продукт. Бизнес потребителите се приканват да се свържат със своя доставчик и да проверят условията за използване на материалните ресурси.

Този продукт включва батерия, която не може да се подмени от отпадъци, тъй като това може да причини неизправности и да застраши безопасност продукта. За допълнителна информация посетете веб сайта http://www.cellularline.com

EL - ΟΛΗΘΙΕΣ ΔΙΑΘΕΣΗΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΠΙΝΑΚΙΑΣ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΕΣ (Εφαρμοζέται σε χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης και σε εκκενες με συστήματα επιλεκτικής συλλογής)

Το σημάει του προϊόντος ή στην τεχνική του δίεξη ότι το προϊόν δεν πρέπει να διαθεθεί μαζί με άλλα οικιακά απορρίματα στο τέλος του κύκλου ζωής του. Για να αποφευχθούν πιθανές βλάβες στο περιβάλλον ή στην υγεία από την ανεξέλεγκτη διάθεση των απορριμμάτων, καλείται ο πελάτης να διαχωρίσει το προϊόν από άλλα είλοους απορριμμάτων και να το ανακυκλώσει με τρόπο υπεύθυνο συμβάλλοντας στη βιώσιμη αναπροχρησιμοποίηση των υλικών πόρων. Οι οικιακοί καταναλωτές καλούνται να επισκευθούν το μετ επισημίτη από τον οποίο αγοράστηκε το προϊόν ή το τοπικό γραφείο αρμόδιο για όλες τις πληροφορίες σχετικά με τη επιλεκτική συλλογή και την ανακύκλωση αυτού του τύπου προϊόντος. Οι χρήστες επιχειρήσεων καλούνται να επισκευθούν τον με προσημειωτή τους και να ελεγγούν τους όρους και τις προποθέσεις της σύμβασης αγοράς. Το προϊόν αυτό δεν πρέπει να διαθεθεί μαζί με άλλα οικιακά απορρίματα. Αυτό το προϊόν διαθέτει εσωτερική μπαταρία που δεν αντικαθίσταται από τον πελάτη. Μην προσπαθήσετε να ανοίξετε ή να ανοίξετε ή να αφαιρέσετε την μπαταρία, αυτό μπορεί να προκαλέσει διακυττωρίες και να προκαλέσει σοβαρή βλάβη στο προϊόν. Για περαιτέρω πληροφορίες επισκεφθείτε το site web http://www.cellularline.com

RO - INSTRUCȚIUNI PRIVIND ELIMINAREA ΕΧΙΠΑMENTELOR, PENTRU UTILIZATORII CASNICI
(Se aplică în statele din Uniunea Europeană și în statele cu sisteme de colectare selectivă a deșeurilor)

Marcajul aplicat pe produs sau pe documentele însoțitoare ale acestuia indică faptul că produsul nu trebuie eliminat în un loc cu alte deșeuri menajere, la găstul ciclului său de viață utilă. Pentru a evita posibilele daune pentru mediu inconșturat prin surse nărate, cauzate de eliminarea necorespunzătoare a deșeurilor, recomandăm utilizatorului să separe acest produs de alte tipuri de deșeuri și să îl recicleze în mod responsabil, pentru a facilita o refolosire sustenabilă a resurselor materiale. Recomandăm utilizatorilor casnici să se adreseze distribuitorului de la care au achiziționat produsul, sau autorității locale responsabile, pentru toate informațiile privind colectarea separată și reciclearea acestui tip de produs. Recomandăm utilizatorilor persoane juridice să se adreseze propriului distribuitor și să consulte termenii și condițiile contractului de vânzare-cumpărare. Acest produs nu trebuie eliminat în un loc cu alte deșeuri comerciale. Pentru mai multe informații vizitați site-ul web http://www.cellularline.com



SV - Använd batteriladdaren endast som anges på förpackningen. Anslut inte till skadade eller ej säkra utluttar
Skydda produkten från smuts, fukt, överhettning och använd den endast i torr miljö samt undvik kontakt med vätskor
Utsätt inte för solljus, höga temperaturer eller eld
Förvara utav fall, försäkra dig att produkten är hel innan du återanvänder den. Höra utom räckhåll för barn

DA - Brug kun opladeren som angivet på pakken
Tilslut ikke til beskadigede eller mindre sikre strømudtag
Beskyt produktet mod smuds, fugt, overophedning og brug det kun i tørre omgivelser og undgå kontakt med væsker
Ikke udsættes for sol, høje temperaturer eller brand
Hvis produktet falder ned, skal du kontrollere at produktet er intakt, før du bruger det igen
Opbevar uret utilgængeligt for børn

NO - Batteriladeren må brukes i henhold til anvisningene på pakken
Må ikke kobles batteriladeren til defekte eller dårlig sikrede strømforbindelser
Produktet må beskyttes mot urenheter, fuktighet og overoppheting, og må kun brukes i tørre omgivelser hvor det unngås kontakt med fuktighet
Må ikke eksponeres for sol, høye temperaturer og flammer
Hvis produktet faller på bakken må man påse at det er i orden før det tas i bruk
Må ikke oppbevares utilgjengelig for barn

PT - Utilize o carregador de bateria somente no modo indicado na embalagem; Não conecte a tomadas danificadas ou pouco seguras; Proteja o produto contra a sujidade, a humidade e o superaquecimento e utilize-o somente em ambientes secos, evitando o contacto com líquidos; Não exponha ao sol, a altas temperaturas e ao fogo; Em caso de queda, assegure-se de que o produto esteja íntegro antes de reutilizá-lo; Mantenha fora do alcance de crianças.

CS - Nabíječku používejte pouze tak, jak je uvedeno v balení
Nepřikládajte k poškozeným nebo málo bezpečným zásuvkám
Chrňte výrobek před nečistotami, vlhkostí či přehřátím a používejte jej pouze v suchém prostředí, aby nedošlo ke kontaktu s kapalinami
Neuvystavujte slunci, vysokým teplotám nebo ohni
V případě pádu nabíječky ze stolu, přezkoumte její celkový použitím ujistěte, že je výrobek neporušený
Uchovávejte mimo dosah dětí

SL - Polinilnik baterij uporabljajte le, kot je navedeno v opojnini
Ne priključite k poškodovanim ali malo brezpečnim zasuvkam
Zaščitite izdelek pred umazanijo, vlago, pregrevanjem in ga uporabite samo v suhih okoljih, pri čemer se izognite stiku s tekočinami
Ne izpostavljajte soncu, visokim temperaturam ali ognju
V primeru pada nabíječke na prepro, da je izdelek brezhiben, preden ga ponovno uporabite
Hranite izven dohoda otrok

HR - Koristite punjač samo prema priloženim uputama
Nemojte priključivati na oštećene ili nesigurne utičnice
Zaštite proizvod od prašine, vlage, pregrijavanja i koristite ga samo u suhim sredinama, izbjegavajući kontakt s tekućinama
Nemojte izlagati suncu, visokim temperaturama ili vatru
U slučaju pada, prije ponovne uporabe,